



**Maximum recommended Tightening Torques**  
for Pflitsch strain relief inserts UNI Dicht



**Maximal empfohlene Anzugsdrehmomente**  
für Pflitsch-Zugentlastungs-Einsätze UNI Dicht

**Maximum recommended torques for Pflitsch strain relief inserts (double nipple)**

The strain relief values quoted for Pflitsch strain relief inserts (double nipple) are absolute maximum values. These values should be adjusted for the type of cable and sealing insert in use.

**Maximal empfohlene Anzugsdrehmomente für Pflitsch-Zugentlastungs-Einsätze (Doppelnippel)**

Die angegebenen Werte für Pflitsch-Zugentlastungs-Einsätze (Doppelnippel) sind absolute Maximalwerte. Diese Werte können je nach eingesetzten Kabeltypen und Dichteinsätzen variieren.



Thread size Gewindegröße	NVNZ-MxxxS/Px, NVEZ-MxxxV/P NKNZ-Mxxx/Px, NKEZ-Mxxx/Px [IEC EN 62444]
	[Nm]
M12	6.0
M16	8.0
M20	10.0
M25	10.0
M32	15.0
M40	20.0
M50	20.0
M63	20.0

Manufacturer's data for tightening torques of UNI Dicht cable glands with metric connecting thread for feedthroughs with internal threads and for through holes with locknuts.

Dies sind Herstellerdaten der Anzugsdrehmomente für UNI Dicht Kabelverschraubungen mit metrischem Gewinde für Bohrungen mit Innengewinde und Durchgangslöcher mit Gegenmuttern.

Thread size Gewindegröße	NVNZ-PxxxS/Px [IEC EN 62444]
	[Nm]
PG07	6.0
PG09	8.0
PG11	10.0
PG13.5	10.0
PG16	10.0
PG21	15.0
PG29	20.0
PG36	30.0
PG48	40.0

Manufacturer's data for tightening torques of UNI Dicht cable glands with PG connecting threads for feedthroughs with internal threads and for through holes with locknuts.

Dies sind Herstellerdaten der Anzugsdrehmomente für UNI Dicht Kabelverschraubungen mit PG Gewinde für Bohrungen mit Innengewinde und Durchgangslöcher mit Gegenmuttern.

Please note: Table figures are general terms of reference. The torque depends on the cable used and the insert sealing; it should not, however, exceed the figures stated in the table.

Hinweis: Die oben aufgeführten Angaben sind allgemeine Richtwerte. Das Drehmoment kann je nach eingesetzten Kabeln und Dichteinsätzen variieren; sollte jedoch die aufgeführten Tabellenwerte nicht übersteigen.

The specifications and instructions for our customers in this document reflect the product engineering level at the time of manufacturing. Please consider the valid info sheet release at a time. For questions please contact the PMA customer service. PMA AG accepts no liability for damages resulting from unprofessional installation or application or misuse for a purpose. This disclaimer also includes damages to third parties. It is the customer's responsibility to check the delivered products and immediately notify PMA AG of detected faults. It is also the customer's responsibility to test the delivered product on its applicability for the intended purpose. PMA AG will accept no liability or responsibility for their products if a product or a PMA system is combined or used together with third-party products, i.e. products from other companies than PMA AG. Jurisdiction in all legal disputes concerning product liability have the courts of the canton of Zurich/Switzerland. Swiss law applies. For more information and the newest data sheet releases go to: [www.pma.ch](http://www.pma.ch)

Die in diesem Dokument für unsere Kunden enthaltenen Angaben und Instruktionen entsprechen dem neuesten Stand unserer Technik zum Zeitpunkt der Herstellung des Produktes. Es ist der jeweils gültige Infoblattstand zu berücksichtigen. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an den PMA-Kundendienst. Die PMA AG lehnt jede Haftung bei unsachgemässer Montage oder Verwendung sowie Zweckentfremdung des Produktes ab. Dieser Haftungsausschluss umfasst auch allfällige Drittschäden. Es obliegt dem Kunden, die gelieferte Ware zu prüfen und allfällig festgestellte Mängel sofort der PMA AG anzuzeigen. Es obliegt ferner dem Kunden, die Ware auf ihre Eignung zwecks einer spezifischen Anwendung zu überprüfen. Die PMA AG lehnt jegliche Haftung für ihre Produkte ab, wenn ein einzelnes Produkt oder ein PMA-System mit Fremdprodukten, d.h. Produkten anderer Unternehmungen kombiniert bzw. verwendet wird. Gerichtsstand für Streitigkeiten bezüglich Produkthaftung sind die Gerichte des Kantons Zürich/Schweiz. Es kommt Schweizer Recht zur Anwendung. Ergänzende Informationen und neueste Datenblätter unter: [www.pma.ch](http://www.pma.ch)